|  |
| --- |
| TUKAŞ TURGUTLU KONSERVECİLİK A.Ş. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | 13.06.1962 |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | SALÇA , KONSERVE VE TURŞULAR |
| **(Main Business Line)** |  | (Tomato Paste, Canned Foods And Pıckles Productıon) |
| **GENEL MERKEZ** | **:** | NADİR NADİ CADDESİ NO:15/1 KONAK / İZMİR |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | AHMET M. UYSAL |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU**  **(Board of Directors)** | **:** | HÜLYA İNCİ ATAHAN  DİNÇ KIZILDEMİR  ALPER AKSELİ  REFİK ZEYTİNCİ  ERSUN ALPAN |
|  |  |  |
| **TELEFON NO** | **:** | 0 232 445 97 77 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | 0 232 482 12 22 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | DEVAMLI PERSONEL-135  ÜRETİM DURUMUNA GÖRE DEĞİŞKENLİK ARZEDEN İŞÇİ MEVCUDUMUZ:  MİNİMUM-216  ORTALAMA-614  MAKSİMUM-1365 |
| **(Number of Employees)** |  | Permanent-135  Total Number Of Employees That Can Be Changed According To Production Schedule:  Minimum-216  Average-614  Maximum-1365 |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | 01.01.2001-31.12.2002 |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | ÖZ GIDA-İŞ SENDİKASI (HAK-İŞ FEDERASYONUNA BAĞLI) |
| **(Labor Union)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Employers' Union)** |  | --- |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 15.000.000.000.000.- |
| **(Authorized Capital)** |  |  |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 4.560.000.000.000.- |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | ULUSAL |
| **(Trading Market)** |  | (National) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **DOMATES SALÇALARI (TON)** | **K.K.O.**  **(%)** | **TURŞULAR (TON)** | **K.K.O.**  **(%)** | **SEBZE, HAZ.YEM. VE DİĞER KONS. (TON)** | **K.K.O.**  **(%)** |
|  | ***Tomato Paste (Tons)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** | ***Pickles (Tons)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** | ***Canned Vegetables Ready To Serve Dıshes (Tons)*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** |
| 1999 | 13.548 | 80 | 16.096 | 82 | 10.289 | 70 |
| 2000 | 15.025 | 89 | 13.649 | 69 | 9.498 | 64 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

### C.U.R.-Capacity Utilization Rate

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **DOMATES SALÇALARI (TON)** | **TURŞULAR (TON)** | **SEBZE, HAZ.YEMEK VE DİĞER KONS. (TON)** |
|  | ***Tomato Paste (Tons)*** | ***Pickles (Tons)*** | ***Canned Vegetables Ready To Serve Dishes (Tons)*** |
| 1999 | 13.669 | 12.813 | 10.780 |
| 2000 | 13.660 | 15.794 | 10.241 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 1999 | 312.823.627.093  721.725 | 4.1 | 6.941.911.526.807  13.362.000 | 58 |
| 2000 | 380.245.202.142  575.000 | 3.1 | 10.359.219.827.497  14.761.000 | 58 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** | ***(*Milyon*-Million TL)*** |
| YENİLEME- MODERNİZASYON  *(RENOVATION-MODERNIZATION)* | 01.01.2001-31.12.2001 | 560.000 | 66.600 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital*** | ***Participation(%)*** |
| --- | --- | --- |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Şirket'in 31.12.2000 tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir.** |  | **The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 31.12.2000, are shown below.** |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar (Ayrı Ayrı), |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- OYAK ORDU YARDIMLAŞMA KURUMU | 3.283.318 | 72 |
| TOPLAM / TOTAL (1) | 3.283.318 | 72 |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı ( Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| --- | --- | --- |

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| --- | --- | --- |

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler (Ayrı Ayrı), |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| --- | --- | --- |

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar ( Ayrı Ayrı ) |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| --- | --- | --- |

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım (Ayrı Ayrı) |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortakların Sayısı  (Belirlenemiyor İse Tahmini  Rakam Verilebilir) | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- DİĞER (THE OTHERS) 5742 KİŞİ | 1.276.682 | 28 |
| TOPLAM / TOTAL (6) | 1.276.682 | 28 |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| (1+2+3+4+5+6) | Sermaye (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL | 4.560.000 | 100,00 |